

La littérature qu'on aime ne nous fait pas oublier la réalité, elle nous y ramène différemment. Pendant cette édition "extra" du Festival du premier roman, nous aurons le plaisir d'emprunter les parcours que les auteurs nous proposent à travers des itinéraires personnels, des destins exceptionnels, des vies discrètes. Découvrons l'univers passionnant de l'écriture qui s'égrène d'épisode en épisode, explorons les parcours de vies blessées et les mécanismes de résilience, les coulisses des romans à la lisière du vrai et du vraisemblable, ou plongeons dans des histoires aussi sombres que déstabilisantes.

Allons à la rencontre de nos invités, laissons-nous emporter ailleurs pour retrouver le bonheur d'être ici. **Maintenant. Ensemble.**

**Olivia Benoist-Bomblet**  
Directrice artistique



# Invités Invités

## LAURÉATS 2020

**CLAIRE ADAM** (Royaume-Uni)  
**DIANA BĂDICA** (Roumanie)  
**BÉNÉDICTE BELPOIS**  
**MATHILDE CHAPUIS**  
**JEAN DAROT**

**CÉCILE DESMOULINS**  
**ALEXANDRE DUYCK**  
**DALIE FARAH**  
**MARIN FOUQUÉ**  
**AGUSTÍN MÁRQUEZ** (Espagne)  
**VICTORIA MAS**  
**ISABELLE MAYAULT**  
**CHRISTINE DE MAZIÈRES**  
**MATHIEU PALAIN**

**ANNE PAULY**  
**JOSEPH PONTHUS**  
**FILIPPO TAPPARELLI** (Italie)  
**MARIE-ÈVE THUOT** (Canada)  
**BEATA UMUBYEYI MAIRESSE**  
**BETTINA WOHLFARTH** (Allemagne)  
**HYAM ZAYTOUN**  
**DAVID ZUKERMAN**

## INVITÉ D'HONNEUR

**LAURENT BINET**

## AUTRES INVITÉS

**UGO BELLAGAMBA**  
**ARNO BERTINA**  
**CAMILLE BRUNEL**  
**PAOLA CEREDA** (Italie)  
**ALEXANDRE CIVICO**  
**JULIEN DUFRESNE-LAMY**  
**SÉBASTIEN SPITZER**  
**GABRIELLE TULOUP**  
**JÉRÔME VINCENT**

## JOURNÉE DE RÉFLEXION

**LITTÉRATURE ET HISTOIRE : LIAISONS DANGEREUSES ?**  
VENDREDI 9 OCTOBRE - 9H30 - 17H - MALRAUX - LA BASE

Une série de rencontres autour des liens complémentaires ou antagonistes entre histoire et littérature, avec une attention particulière à un genre particulier : l'uchronie.

Historien, éditeur, écrivains nous font part de leurs respectives incursions entre récit historique et fiction littéraire.

Avec Ugo Bellagamba, Laurent Binet, Alexandre Duyck, Christine de Mazières, Jérôme Vincent.

## QUÉBEC

Venez découvrir la littérature québécoise avec la librairie du Square de Montréal et Marie-Ève Thuot, lauréate du prix *Les Rendez-vous du premier roman-Lectures Plurielles*, en rencontre à Chambéry, et ailleurs dans la région Auvergne-Rhône-Alpes.

Ces rendez-vous sont soutenus par le dispositif *Synergies francophones* de la Région Auvergne-Rhône-Alpes, le Conseil des Arts et des Lettres du Canada et l'UNEQ.

# Littératures Plurielles

## Débats - Lectures

Les Lecteurs à Voix Haute de Lectures Plurielles mettent en voix les textes des auteurs et échangent avec eux.

**VEN 9 OCTOBRE - 11H - MALRAUX - SALLE D'EXPO**  
**SAM 10 OCTOBRE - 14H30 - MÉDIATHÈQUE JEAN-JACQUES ROUSSEAU**  
**DIM 11 OCTOBRE - 14H - MALRAUX - LA BASE**

## Une contre-histoire de notre civilisation

Les Lecteurs à Voix Haute et les élèves de l'ENAAI mélangent lectures et dessins pour parcourir *Civilizations* de Laurent Binet.

**VENDREDI 9 OCTOBRE - 19H30 - THÉÂTRE CHARLES DULLIN**  
8€ Plein tarif / 5€ Tarif réduit / 2€ Étudiants et minimas sociaux.

## Plaidoiries littéraires

Les élèves du lycée Monge plaident pour défendre leurs coups de cœur en présence de Mathieu Palain et Anne Pauly.

**SAMEDI 10 OCTOBRE - 11H30 - MALRAUX - LA BASE**

## Promenade insolite

Laurent Binet et Jean-Jacques Rousseau vous accompagnent dans une visite originale du Musée des Charmettes.

**SAMEDI 10 OCTOBRE - 14H30 - MUSÉE DES CHARMETTES**  
SUR RÉSERVATION AU 04 79 68 58 45

## Tournoi de slam

Venez assister à un tournoi exceptionnel, en présence de Gabrielle Tuloup, championne de France de slam 2010.

**SAMEDI 10 OCTOBRE - 17H30 - MALRAUX - LA BASE**

## Bal littéraire #3

Radio Ellebore et les invités des Extras vous entraînent dans une histoire inédite, sur des rythmes endiablés.

**SAMEDI 10 OCTOBRE - 21H - MALRAUX - LA BASE**

## Une toile à CinéMalraux

Des projections en écho aux rencontres, pour les adultes et les enfants.

> [www.malrauxchambery.fr/cinemalraux](http://www.malrauxchambery.fr/cinemalraux)

## La grande dictée

Réconciliez-vous avec l'orthographe sous la diction précise et amusée d'Arno Bertina qui se transforme en maître d'école.

**DIMANCHE 11 OCTOBRE - 10H - MALRAUX - LA BASE**

## Le camp de base

### LIBRAIRIE DES EXTRAS

Les librairies Le Bois d'Amarante, Garin, Jean-Jacques Rousseau et La Lucciola Vagabonda vous proposent les livres des invités et une sélection de coups de cœur. Découvrez aussi ce que la littérature contemporaine québécoise propose de plus prometteur grâce à la librairie du Square de Montréal.

Retrouvez en vente au point infos les romans des lauréats 2020 en allemand, espagnol, anglais et roumain.

### DÉDICACES

Venez faire dédicacer vos livres et échanger avec les auteurs vendredi à 18h30, samedi et dimanche après chaque rencontre.

### INFOS

Les bénévoles vous aiguillent pour que vous savouriez au mieux l'événement.

**RESTAU** Le resto bar la base vous accueille durant Les Extras.



**MALRAUX - LA BASE**  
ENTRÉE 58 PLACE DE LA BRIGADE DE SAVOIE  
73000 CHAMBÉRY

# Invités



# L'APPROG

Toutes les rencontres sont en accès libre et gratuit, dans la limite  
des places disponibles, sauf mentions contraires.

JEUDI 8 OCTOBRE		
18h30	Rencontre d'auteur	Victoria Mas Le Bal des folles Malraux - La Base
VENDREDI 9 OCTOBRE		
9h30	Journée de réflexion	Accueil café Malraux - La Base
10h	Journée de réflexion	Jérôme Vincent - <i>Uchronie, retour vers le futur</i> Malraux - CinémaMalraux
10h30	Débat	Laurent Binet et Julien Dufresne-Lamy <i>L'écriture sérielle en question</i> Malraux - La Base
11h	Journée de réflexion	Ugo Bellagamba <i>La fiction peut-elle questionner le passé ?</i> Malraux - CinémaMalraux
11h	Débat - Lectures	Jean Darot et Sébastien Spitzer <i>La métamorphose de l'enfant</i> Malraux - Salle d'Expo
12h30		Inauguration Malraux - La Base
14h	Journée de réflexion	Ugo Bellagamba et Laurent Binet <i>Quand l'histoire échange avec la fiction</i> Malraux - CinémaMalraux
14h30	Rencontre avec des détenus	Mathieu Palain (non ouvert au public) Maison d'arrêt de Chambéry
15h	Débat	Jean Darot et Dalie Farah <i>Parcours initiatiques</i> Résidence Ma Joie - 33 rue G. de Bellecombe, Chambéry
15h30	Journée de réflexion	Alexandre Duyck et Christine de Mazières <i>Premier roman, première exploration de l'histoire</i> Malraux - CinémaMalraux
16h30	Rencontre d'auteur	David Zukerman - <i>San Peridido</i> Bibliothèque d'Argentine
17h	Débat	Bénédicte Belpois, Arno Bertina et Gabrielle Tuloup - <i>Sexe et préjugés</i> Malraux - La Base
17h	Rencontre en VO	Agustín Márquez - <i>En Español, por favor !</i> Malraux - Salle M
17h	Rencontre en VO	Filippo Tapparelli - <i>In Italiano!</i> Médiathèque Jean-Jacques Rousseau
17h	Rencontre d'auteur	Claire Adam - <i>L'Enfant en or</i> Librairie Decitre
18h	Rencontre d'auteur	Hyam Zaytoun - <i>Vigile</i> Médiathèque de Bourg-Saint-Maurice
19h30	Lecture dessinée	<i>Une contre-histoire de notre civilisation D'après Civilizations de Laurent Binet (sur réservation, voir au dos)</i> Théâtre Charles Dullin
SAMEDI 10 OCTOBRE		
9h	Café littéraire	Hyam Zaytoun - <i>Vigile</i> Librairie Le Bois d'Amarante
9h30	Atelier de traduction	Bettina Wohlfarth - <i>Allemand</i> Malraux - Salle M
9h30	Atelier de traduction	Claire Adam - <i>Anglais</i> Malraux - Salle M2
10h	Débat	Marin Fouqué, Agustín Márquez et Mathieu Palain - <i>Chroniques d'adolescences</i> Malraux - La Base
10h	Débat	Camille Brunel et Dalie Farah <i>Les Prix Révélation de la SGDL</i> Malraux - Salle d'Expo
10h30	Débat	Diana Bădica, Mathilde Chapuis et Christine de Mazières <i>Destins collectifs et trajectoire individuelle</i> Bibliothèque Georges Brassens
10h30	Rencontre d'auteur	Sébastien Spitzer - <i>La Fièvre</i> Librairie des Danaïdes Aix-les-Bains
11h	Visio rencontre	Alexandre Duyck avec Ouahigouya (Burkina-Faso) La Dynamo - Chambéry
11h30	Rencontre en VO	Bettina Wohlfarth - <i>Auf Deutsch, bitte!</i> Malraux - Salle M
11h30	Pliadoires littéraires	Mathieu Palain et Anne Pauly Malraux - La Base
11h30	Débat	Alexandre Civico et Filippo Tapparelli <i>Les vibrations du noir</i> Malraux - Salle d'Expo
14h30	Débat	Bénédicte Belpois, Alexandre Duyck et Sébastien Spitzer - <i>L'auteur et son personnage</i> Malraux - La Base
14h30	Rencontre en VO	Claire Adam - <i>In English, please!</i> Malraux - Salle d'Expo
14h30	Atelier de traduction	Filippo Tapparelli - <i>Italien</i> Malraux - Salle M
14h30	Atelier de traduction	Agustín Márquez - <i>Espagnol</i> Malraux - Salle M2
14h30	Promenade insolite	Laurent Binet et Jean-Jacques Rousseau (sur réservation, voir au dos) Musée des Charmettes
14h30	Débat - Lectures	Cécile Desmoulin et Beata Umubyeyi <i>Maitresse Le Rwanda et nous</i> Médiathèque Jean-Jacques Rousseau
15h	Rencontre d'auteur	Jean Darot - <i>J'écris, j'édite donc je lis</i> Librairie Jean-Jacques Rousseau
16h	Débat	Isabelle Mayault, Anne Pauly et Bettina Wohlfarth <i>Puzzles de vies</i> Malraux - La Base
16h	Rencontre d'auteur	Arno Bertina - <i>L'Âge de la première passe</i> Malraux - Salle d'Expo
16h	Rencontre en VO-VF	Diana Bădica - <i>Părinti</i> Médiathèque Jean-Jacques Rousseau
17h30	Débat	Julien Dufresne-Lamy et Marie-Ève Thuot <i>Hymnes à la différence</i> Librairie Garin
17h30	Rencontre d'auteur	Paola Cereda - <i>Les Couleurs de Fosco</i> Malraux - Salle M
17h30	Tournoi de slam	Gabrielle Tuloup Malraux - La Base
18h30	Vernissage	Laurent Binet - <i>Expo Dessine-moi Civilizations</i> Malraux - La Base
21h	Ball littéraire #3	Une histoire pour danser toute la nuit Malraux - La Base
DIMANCHE 11 OCTOBRE		
10h	Dictée	Arno Bertina Malraux - La Base
11h	Débat	Dalie Farah et Joseph Ponthus <i>Le texte, espace de liberté</i> Malraux - La Base
11h	Débat	Mathilde Chapuis, Cécile Desmoulin et Mathieu Palain - <i>Rôle politique du roman</i> Malraux - Salle d'Expo
12h30	Pique-nique géant	À vos paniers! Malraux - La Base
14h	Débat - Lectures	Alexandre Civico, Marin Fouqué et David Zukerman - <i>Le lieu plus qu'un décor</i> Malraux - La Base
14h	Débat	Anne Pauly, Beata Umubyeyi, Mairesse et Hyam Zaytoun - <i>J'écris sur moi, sur vous, sur nous</i> Malraux - Salle d'Expo
15h30	Débat	Laurent Binet, Isabelle Mayault, Christine de Mazières et Sébastien Spitzer <i>Docs en stock pour une enquête romanesque</i> Malraux - La Base

9 — 11 OCT 2020  
CHAMBÉRY

LES  
EXTRAS

FESTIVAL DU PREMIER ROMAN